

w sprawie procedury wyboru projektów do realizacji w 2018 roku w ramach Budżetu Obywatelskiego

Na podstawie art.30 ust.1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2016 r., poz. 446 z późn. zm.) zarządzam, co następuje:

**Rozdział 1
Postanowienia ogólne**

§ 1

Zarządzenie określa procedurę wyboru projektów do realizacji w ramach Budżetu Obywatelskiego na 2018 rok.

§ 2

Budżet Obywatelski na 2018 rok, zwany dalej Budżetem Obywatelskim, stanowi wydzieloną kwotę środków finansowych w ramach wydatków określonych w budżecie Gminy Cieszyn na 2018 r., z przeznaczeniem na realizację projektów zgłoszonych i wybranych do realizacji w trybie określonym niniejszym zarządzeniem.

§ 3

1. Ze środków Budżetu Obywatelskiego mogą być realizowane wyłącznie projekty inwestycyjne i remontowe dotyczące zadań, które należą do zadań własnych gminy określonych w ustawie z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2016 r., poz. 446 z późn. zm.).
2. Zgłoszone projekty mogą być realizowane wyłącznie na nieruchomościach stanowiących własność Gminy Cieszyn.
3. Realizacja projektów w ramach Budżetu Obywatelskiego powinna odbywać się w ciągu jednego roku budżetowego.

§ 4

Planowana kwota wydatków wydzielonych w budżecie Gminy Cieszyn na 2018 r., przeznaczona na realizację projektów w ramach Budżetu Obywatelskiego wynosi łącznie 400.000,00 zł (słownie: czterysta tysięcy złotych), z następującym podziałem:

- 1) kwota 200.000,00 zł (słownie: dwieście tysięcy złotych) przeznaczona jest na realizację dużych projektów, za które uważa się projekty o wartości ponad 50.000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt tysięcy złotych),
- 2) kwota 200.000,00 zł (słownie: dwieście tysięcy złotych) przeznaczona jest na realizację małych projektów, za które uważa się projekty o wartości do 50.000,00 zł (słownie: pięćdziesiąt tysięcy złotych).

§ 5

Procedura wyboru projektów do realizacji w ramach Budżetu Obywatelskiego obejmuje dwa etapy:

- 1) prace przygotowawcze, w tym:
 - a) kampania informacyjna,
 - b) zgłaszanie przez mieszkańców propozycji projektów,
 - c) powołanie Zespołu ds. Budżetu Obywatelskiego,
 - d) weryfikacja i opiniowanie propozycji projektów oraz ustalenie listy pozytywnie zweryfikowanych projektów.
- 2) przeprowadzenie konsultacji społecznych, w tym:
 - a) zapoznanie mieszkańców z propozycjami projektów,
 - b) głosowanie mieszkańców Cieszyna na projekty,
 - c) ogłoszenie projektów do realizacji w 2018 roku.

Rozdział 2

Harmonogram czynności związanych z wyborem projektów do realizacji w 2018 roku w ramach Budżetu Obywatelskiego

§ 6

Harmonogram czynności związanych z wyborem projektów do realizacji w 2018 roku w ramach Budżetu Obywatelskiego ustala się w następujący sposób:

L.p.	Zakres prac	Termin realizacji
1.	Ogłoszenie naboru propozycji projektów	do 26.08.2017 r.
2.	Składanie przez mieszkańców propozycji projektów	do 29.09.2017 r.
3.	Powołanie Zespołu ds. Budżetu Obywatelskiego	do 29.09.2017 r.
4.	Wstępna weryfikacja formalna propozycji projektów przez Wydział Strategii i Rozwoju Miasta	do 18.11.2017 r.
5.	Opiniowanie propozycji projektów przez właściwe wydziały Urzędu Miejskiego w Cieszynie oraz jednostki organizacyjne Gminy Cieszyn	
6.	Ostateczna weryfikacja propozycji projektów przez Zespół ds. Budżetu Obywatelskiego pod względem formalno-prawnym oraz możliwości realizacji i zabezpieczenia w budżecie miasta ewentualnych środków, które pokryją generowane przez projekt koszty w przyszłości	
7.	Podanie do publicznej wiadomości listy projektów przewidzianych do głosowania oraz listy projektów, które nie zostaną poddane pod głosowanie	
8.	Ogłoszenie przez Burmistrza Miasta Cieszyna o głosowaniu na propozycje projektów	18.11.2017 r.

9.	Głosowanie mieszkańców Cieszyna na projekty	do 29.12.2017 r.
10.	Opracowanie wyników głosowania przez Zespół ds. Budżetu Obywatelskiego, utworzenie listy rekomendowanych projektów i przedstawienie jej Burmistrzowi Miasta, ogłoszenie listy projektów wybranych do realizacji	do 26.01.2018 r.

Rozdział 3 Kampania informacyjna

§ 7

1. Kampanię informacyjną we własnym zakresie realizuje Biuro Promocji, Informacji i Turystyki.
2. Kampania obejmuje:
 - 1) publikację informacji na stronach internetowych urzędu: www.cieszyn.pl i www.um.cieszyn.pl oraz w mediach tradycyjnych („Wiadomości Ratuszowe”) i społecznościowych (Facebook),
 - 2) umieszczenie w centrum miasta banerów reklamowych,
 - 3) uruchomienie platformy do głosowania: www.cieszyn.budzet-obywatelski.org, która spełnia również funkcję promocyjną i informacyjną,
 - 4) przesłanie informacji prasowej do mediów.
3. Kampania jest realizowana w celu:
 - 1) przybliżenia mieszkańcom idei budżetu obywatelskiego oraz zachęcenia ich do składania propozycji projektów,
 - 2) przedstawienia propozycji projektów zgłoszonych do budżetu obywatelskiego i zachęcenia do wzięcia udziału w głosowaniu na projekty,
 - 3) upowszechnienia informacji o przebiegu i wynikach procesu budżetu obywatelskiego.

Rozdział 4 Zgłaszanie projektów w ramach Budżetu Obywatelskiego

§ 8

1. Propozycję projektu może zgłosić każdy mieszkaniec Cieszyna.
2. Wartość jednego zgłoszonego projektu nie może przekroczyć kwoty:
 - 1) dla projektu dużego – 100.000,00 zł,
 - 2) dla projektu małego – 50.000,00 zł.
3. Propozycja projektu musi zostać poparta pisemnie przez co najmniej 20 mieszkańców Cieszyna.
4. Każdy mieszkaniec Cieszyna może poprzeć dowolną liczbę projektów podlegających zgłoszeniu.

§ 9

1. Propozycję projektu należy zgłaszać przy użyciu formularza zgłoszenia, którego wzór stanowi załącznik nr 1 do niniejszego zarządzenia.
2. Formularz zgłoszenia projektu w wersji elektronicznej dostępny będzie na stronie internetowej www.cieszyn.budzet-obywatelski.org oraz w wersji papierowej w Punkcie Obsługi Klienta Urzędu Miejskiego w Cieszynie.

3. Zgłoszenie projektu w ramach Budżetu Obywatelskiego następuje poprzez wypełnienie i złożenie formularza projektu w wersji elektronicznej za pośrednictwem strony internetowej www.cieszyn.budzet-obywatelski.org, w wersji papierowej w Punkcie Obsługi Klienta Urzędu Miejskiego w Cieszynie, w godzinach pracy Urzędu lub za pośrednictwem poczty z adnotacją na kopercie „Budżet obywatelski”(decydować będzie data wpływu do Urzędu Miejskiego).

§ 10

1. Formularze z propozycjami projektów podlegają wstępnej weryfikacji formalnej przez Wydział Strategii i Rozwoju Miasta Urzędu Miejskiego w Cieszynie, a także opiniowaniu przez właściwe wydziały Urzędu Miejskiego w Cieszynie oraz jednostki organizacyjne Gminy Cieszyn w zakresie szacunkowych kosztów przedłożonych projektów, możliwości i zasadności ich realizacji.
2. Kończącą weryfikację projektów przeprowadzi Zespół ds. Budżetu Obywatelskiego, powołany przez Burmistrza Miasta Cieszyna w drodze odrębnego zarządzenia w następującym składzie: do 3 Radnych Rady Miejskiej Cieszyna, wskazanych przez Radę Miejską Cieszyna, do 4 pracowników Urzędu Miejskiego w Cieszynie oraz 1 przedstawiciela organizacji pozarządowych zgłoszonego przez Gminną Radę Działalności Pożytku Publicznego w Cieszynie, 1 przedstawiciela Młodzieżowej Rady Miasta, a także 1 przedstawiciela Cieszyńskiej Rady Seniorów.
3. Zespół ds. Budżetu Obywatelskiego przygotowuje listę projektów rekomendowanych do głosowania oraz listę projektów, które nie są rekomendowane do głosowania wraz z uzasadnieniem.
4. Burmistrz Miasta Cieszyna zatwierdza listę projektów przewidzianych do głosowania. Lista projektów, które poddane zostaną konsultacjom z mieszkańcami Cieszyna zostanie udostępniona na stronie www.cieszyn.budzet-obywatelski.org oraz w Wiadomościach Ratuszowych.

Rozdział 5

Konsultacje z mieszkańcami Cieszyna w sprawie wyboru projektów do realizacji w ramach Budżetu Obywatelskiego.

§ 11

1. Projekty przewidziane do głosowania podlegają konsultacjom społecznym zgodnie z zasadami ustalonymi w uchwale nr XXXV/340/17 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 29 czerwca 2017 r. w sprawie zasad i trybu przeprowadzania konsultacji społecznych z mieszkańcami Cieszyna.
2. Konsultacje z mieszkańcami Cieszyna w sprawie wyboru projektów do realizacji Budżetu Obywatelskiego przeprowadzone zostaną w terminie określonym odrębnym zarządzeniem, zgodnym z harmonogramem.
3. Konsultacje będą prowadzone w formie wypełnienia interaktywnego formularza dostępnego na stronie www.cieszyn.budzet-obywatelski.org.
4. W przypadku braku dostępu do Internetu możliwość skorzystania z komputera z dostępem do Internetu w celu oddania głosu zapewnia Urząd Miejski w Cieszynie, Rynek 1, Biblioteka Miejska w Cieszynie, ul. Głęboka 15 oraz jej filie: ul. Wąska 2, ul. Cieńciały 1, ul. Kamienna 3c, ul. Srebrna 6. Oddanie głosu będzie możliwe w godzinach otwarcia wymienionych placówek.

§ 12

1. Każdy mieszkaniec Cieszyna może wypełnić wyłącznie jeden formularz do głosowania, o którym mowa w § 11 ust. 3 niniejszego zarządzenia i oddać głos na 1 duży projekt i 1 mały projekt. Dopuszcza się również oddanie głosu tylko na 1 duży projekt lub tylko na 1 mały projekt.
2. Wzór formularza do głosowania stanowi załącznik nr 2 do niniejszego zarządzenia.

§ 13

1. Wyniki głosowania ustala się na podstawie ważnych formularzy do głosowania poprzez zsumowanie głosów oddanych na poszczególne projekty.
2. Ustalenie wyników głosowania należy do zadań Zespołu ds. Budżetu Obywatelskiego, o którym mowa w §10 ust. 2.
3. Zespół ds. Budżetu Obywatelskiego wykonuje następujące czynności:
 - 1) ustala liczbę oddanych głosów ważnych i nieważnych,
 - 2) ustala liczbę głosów oddanych na każdy z projektów,
 - 3) na podstawie liczby głosów tworzy ranking projektów osobno dla projektów dużych i osobno dla projektów małych,
 - 4) na podstawie rankingu dla projektów dużych przyznaje z kwoty, o której mowa w § 4 pkt 1, środki niezbędne do realizacji projektu, w kolejności od projektu, który otrzymał największą liczbę głosów, aż do wyczerpania wszystkich środków,
 - 5) na podstawie rankingu dla projektów małych przyznaje z kwoty, o której mowa w § 4 pkt 2, środki niezbędne do realizacji projektu, w kolejności od projektu, który otrzymał największą liczbę głosów, aż do wyczerpania wszystkich środków,
 - 6) tworzy wspólną listę rankingową projektów dużych oraz projektów małych, dla których w trybach opisanych w pkt 4 i 5 nie przyznał środków niezbędnych do ich realizacji,
 - 7) środki przeznaczone na projekty duże i środki przeznaczone na projekty małe, a nierozdysponowane zgodnie z trybem opisanym w pkt 4 i 5, kumuluje w celu wykorzystania na projekty z listy rankingowej, o której mowa w pkt 6,
 - 8) na podstawie rankingu, o którym mowa w pkt 6, dla projektów przyznaje z kwoty, o której mowa w pkt 7, środki niezbędne do realizacji projektu, w kolejności od projektu, który otrzymał największą liczbę głosów, aż do wyczerpania wszystkich środków,
 - 9) przy stosowaniu trybów opisanych w pkt 4,5 i 8, w przypadku projektów, które otrzymały tyle samo punktów, a kwota nie jest wystarczająca do ich realizacji, wybiera projekt rekomendowany do realizacji w drodze losowania,
 - 10) sporządza protokół zawierający wyniki głosowania, a w szczególności liczbę oddanych głosów, liczbę głosów oddanych na poszczególne projekty oraz listę projektów rekomendowanych do realizacji w roku 2018 wraz z szacunkowymi kwotami ich realizacji, w podziale na projekty duże oraz projekty małe.

§ 14

Ogłoszenie listy projektów do realizacji w 2018 roku w ramach Budżetu obywatelskiego nastąpi w terminie określonym w harmonogramie.

Rozdział 6
Postanowienia końcowe

§ 15

Wykonanie zarządzenia powierza się Naczelnikowi Wydziału Strategii i Rozwoju Miasta.

§ 16

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podjęcia.



Burmistrz Miasta



Ryszard Macura

Rozdzielnik:

- 1 x OR – rejestr zarządzeń,
- 1 x Wydział Strategii i Rozwoju Miasta
- 1 x Biuro Promocji i Turystyki



Załącznik nr 1 do Zarządzenia Nr 0050.476.2017

Burmistrza Miasta Cieszyna

z dnia 21 sierpnia 2017 r.

**FORMULARZ PROPOZYCJI PROJEKTU
dla mieszkańców Cieszyna
Budżet Obywatelski na 2018 rok**

Imię i Nazwisko:	
Adres	Ulica: Nr domu: Nr mieszkania:
Kontakt	Nr telefonu: E-mail:
Tytuł projektu:	
Szacunkowy koszt projektu:	

OPIS I UZASADNIENIE REALIZACJI PROJEKTU

Proszę w kilku zdaniach opisać czego projekt dotyczy oraz np.:

- ✓ Jaki problem rozwiąże zrealizowanie projektu.
- ✓ Wpływ realizacji projektu na życie mieszkańców wraz z planowanymi do osiągnięcia rezultatami.
 - ✓ Na ile jest on niezbędny do realizacji.
 - ✓ Kto będzie ponosił koszty utrzymania zrealizowanej infrastruktury.
- ✓ Kto będzie zarządzał infrastrukturą wybudowaną/wyremontowaną w ramach projektu.
 - ✓ Wskazać lokalizację projektu np. na załączonej mapce.
- ✓ Proszę dodać ewentualnie jako załączniki: wszelkie szkice sytuacyjne, plany, kosztorysy oraz inne dodatkowe materiały.

Załączniki do projektu:

Do formularza można załączyć dodatkową dokumentację, pomocną przy jego weryfikacji np. szkice sytuacyjne, plany, kosztorysy oraz dodatkowe materiały.

1. **Lista poparcia projektu: (Załącznik obligatoryjny)**

2.

3.

4.

5.

6.

OŚWIADCZENIA:

- Zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (t. j. Dz.U. z 2016 r., poz. 922) wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez Burmistrza Miasta Cieszyna dla potrzeb niezbędnych do weryfikacji poprawności zgłoszonych danych oraz procedury przeprowadzenia Budżetu obywatelskiego.**
- Oświadczam, iż wszystkie dane podane w formularzu oraz załącznikach są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym.**

Podpis składającego formularz:

Formularz należy złożyć w terminie do dnia (decyduje data wpływu do Urzędu Miejskiego) :

1. Poczta na adres Urząd Miejski w Cieszynie, Rynek 1, 43-400 Cieszyn z adnotacją na kopercie „*Budżet obywatelski*”;
2. Osobiście: w Punkcie Obsługi Klienta Urząd Miejski w Cieszynie, Rynek 1;

W razie powzięcia jakichkolwiek wątpliwości co do przedłożonych dokumentów, weryfikujący na każdym etapie postępowania jest uprawniony do żądania wyjaśnień i przedłożenia oryginałów dokumentów.

Lista poparcia dla projektu pn.

w przypadku większej ilości podpisów dołączyć kolejną listę

Lp.	Imię i Nazwisko	Adres zamieszkania	Podpis *
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			
11.			
12.			
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			
20.			

* Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w zakresie wskazanym na niniejszej liście przez Burmistrza Miasta Cieszyna w celu realizacji zadania „Budżet obywatelski”.



**FORMULARZ DO GŁOSOWANIA
dla mieszkańców Cieszyna
Budżet Obywatelski na 2018 rok**



Aby prawidłowo oddać głos należy:

1. oddać 1 głos na wybrany jeden duży projekt i/lub oddać 1 głos na wybrany jeden mały projekt;
2. wpisać swoje imię i nazwisko, numer PESEL – konieczny jest w celu przeprowadzenia weryfikacji poprawności głosowania;
3. w przypadku braku numeru PESEL (np. cudzoziemcy) zaznaczyć adnotację o jego braku;
4. zaznaczyć zawarte w formularzu oświadczenie.

Głos uznaje się za nieważny, jeśli zachodzi co najmniej jedna z poniższych okoliczności:

1. mieszkaniec odda więcej niż 1 głos na projekty duże i/lub odda więcej niż 1 głos na projekty małe – w takim przypadku wszystkie oddane głosy zostają uznane za nieważne;
2. na formularzu nie wpisano imienia, nazwiska, lub wpisano je w sposób uniemożliwiający zweryfikowanie, czy głos jest oddany przez mieszkańca Cieszyna;
3. na formularzu nie wpisano numeru PESEL ani nie zaznaczono jego braku;
4. głosujący nie jest mieszkańcem Cieszyna;

PROJEKTY DUŻE (o wartości ponad 50.000 zł do 100.000 zł)

L.p.	Tytuł projektu / Krótki opis projektu	Szacunkowy koszt	Wybrany projekt
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			

PROJEKTY MAŁE (o wartości do 50.000 zł)

L.p.	Tytuł projektu / Krótki opis projektu	Szacunkowy koszt	Wybrany projekt
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			

.....
imię i nazwisko osoby głoszącej

Nr PESEL osoby głoszącej (czytelnie – w każdej kratce jedna cyfra)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

brak numeru PESEL

Oświadczenie

Oświadczam, że jestem mieszkańcem/mieszkanką Cieszyna, a podane dane są zgodne z prawdą. Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do realizacji procedury Budżetu Obywatelskiego na rok 2018 zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (tekst jednolity: Dz. U. z 2016 r. poz. 922). Wiem, że podawanie danych jest dobrowolne oraz że mam prawo kontroli przetwarzania danych, które mnie dotyczą, prawo dostępu do treści swoich danych i ich poprawiania. Administratorem danych osobowych jest Burmistrz Miasta Cieszyna.